

## **DODATOK č. 1**

### **KU KONCESNEJ ZMLUVE NA VYKONANIE STAVEBNÝCH PRÁČ NA ZIMNOM ŠTADIÓNE A JEHO PREVÁDZKE**

uzavretej v zmysle ust. § 9 c a nasl. zákona. č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

medzi:

**1. Obcou Čaňa**, so sídlom Osloboditeľ'ov 22, 044 14 Čaňa, IČO:00324060,  
v mene ktorej koná Michal Rečka, starosta obce  
(ďalej len Obstarávateľ")

**a**

**2. EMPE Plus s.r.o.**, so sídlom Ždaňa 150, 044 11 Ždaňa, IČO: 45401438,  
zapísanej v obchodnom registri Okresného súdu Košice I, oddiel: Sro, vložka č. 25324N,  
v mene ktorej koná Peter Buchla, konateľ'  
(ďalej len "Koncesionár")

Predmetom Dodatku č.1 je doplnenie pôvodnej zmluvy v Čl. III o odstavce 17  
v nasledovnom znení:

Nájomca – užívateľ nebytových priestorov sa zaväzuje, že bude plniť úlohy vyplývajúce zo zák. č. 314/2001 Z.z. o ochrane pred požiarom podľa §-ov 4,5,7 a 8. K prenajatým priestorom pre plnenie úloh na úseku požiarnej ochrany patria ručné hasiace prístroje.

Ostatné ustanovenia Zmluvy neriešené týmto Dodatkom zostávajú nezmenené.

Dodatok nadobúda právoplatnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť podľa platných predpisov.

Obidve Zmluvné strany vyhlasujú, že si Dodatok pred jeho podpísaním prečítali, že ho uzavreli po vzájomnom prejednaní podľa ich práva a slobodnej vôle, určite, vážne a zrozumiteľ'ne, nie však v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany potvrdzujú autentickosť dodatku svojimi podpismi.

Tento Dodatok bol vypracovaný v štyroch vyhotoveniach, v dvoch pre každú Zmluvnú stranu.

V Čani dňa 23.12.2012

Za Obstarávateľ'a:

Za Koncesionára:

.....  
Michal Rečka  
Starosta obce

.....  
Peter Buchla  
Konateľ'

